

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Najstarejši slovenski
dnevnik v OhioOglaši v tem listu so
uspešni

ŠTEVILKA (NUMBER) 14

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY, (SREDA) JANUARY 17, 1940.

Kratke vesti
iz življenja in sveta50,000 BREZ DOMA?
300 MRTVIH V POŽARU

Tokio, Japonska. — V Sizuoki je nastal požar, ki je gorel 18 ur, preden se je gasilec posredio, spraviti ga pod kontrolo. 50,000 ljudi je brez doma, nad 300 oseb pa je mrtvih. Brezdomci so bili začasno nastanjeni v solah in drugih javnih zavodih. Trpljenje je še povečano zaradi strupenega mraka.

PRETEP ŽENE NI ZAPREKA DRŽAVLJANSTVU

Chicago. — Zvezni sodnik J. P. Barnes je včeraj ukazal, naj nad državljanke pravice Marjan Saraiji de Moraes, rojenemu Braziliju, kateremu je bilo prej izjavljansko odklonjeno, ker je prepel svojo ženo. "Kar zapretega kot državljanina," je rekel sodnik. "Mnogo mož ne izhaja najbolje s svojimi ženami, ki ih včasih tudi pretepo, pa so zaradi tega vseeno dobri državljani."

JENSKA JE ZAMENJALA 12 MINUTAH MOZA

Las Vegas, Nev. — Mrs. F. S. Isaacs, starca 24 let, je dobila včeraj na tukajnjem sodišču kolov zakona, nakar je pohitela z rugim izvoljencem Johnom Ormonom Judgejem k sodnemu dilerku, ki ju je poročil. Razpolovna poroka je bila končana v 12 minutah.

ZEMELJA, KI SE DOBRO BRESTUUJE

Philadelphia. — V William Penn Woods okoli Philadelphia je še vedno nekaj zemelje, ki jo ozidavajo s hišami. Te dni je bilo prodanih 410 akrov te zemelje, ki jo je William Penn prodal pred 250 leti skupini kvadrirjev iz Valesa po 10 centov na akro. Zdaj je kupil to zemljo John Doherty iz New Yorka, ki je začal zanj \$265,000, ali po 645 za akero.

VELIK POTRES V ALERNU V ITALIJII

Palermo, Sicilia. — V Paleretu so čutili deset sekund trajajoč potres, v katerem sta bili bitti dve osebi, 25 je bilo ranjeno in povzročena je bila velika materialna škoda. Neka ženska bila ubita, ko se je zrušila na fasada katedrale, v kateri je bila in iz katere je odhajala. Druga žrtva je bila neki karabiber, ki so ga zmečkale pod seboj razbitine nekega poslopja. Potres se je pojaval na balonu škofijске palace kardinala Luigi Lavitranu, ki je blagoslovil množico.

HTLERJEVA "BIBLIJA" TANE \$3.00

Berlin. — Nacijsko "sv. pismo," "Hitlerjeva knjiga" "Mein Kampf," se prodaja nemškim vojakom po \$3.00 izvod. Knjiga je natisnjena na tenkem papirju ter je tako majhne oblike, da jo lahko vojaki nositi v žepu. Vojski jo prebirajo v utrdbah zaledne fronte.

ZLADENIČ DOLŽI O IAMILO ZA ZLOCINE

New York. — Včeraj se je am izročil policiji neki mladež, ki je povedal, da je vlomljene 18. decembra v Uniontownu pri nekem zlatarju, kjer je uradil za \$2,000 zlatnine. Mlačen je rekel, da je kajenje manjša cigaret povzročilo, da je postal zločinec.

"Kdor hoče udariti po hitlerizmu, mora lopniti tudi po stalinizmu," pravi Francija

Francoska poslanska zbornica je z ogromno večino glasov vrgla zadnje komunistične poslanice iz svoje srede.

Mnogo komunističnih poslancev zaprtih.

PARIZ, 16. januarja. — Ravno je po geslu: Kdor hoče udariti po Hitlerju, mora lopniti tudi po Stalini," je francoska poslanska zbornica danes z ogromno večino glasov odglasovala, da se vrže iz zbornice 63 poslancev in da se odslovi stotine mestnih in občinskih uslužencev, ki se niso pred 26. oktobrom odpovedali razveljavljeni komunistični stranki.

Senat pa bo glasoval o tej predlogi v četrtek, in nobenega dvoma ni, da bo predloga tudi v senatu z ogromno večino sprejet.

Camille Chautemps, minister v čigari delokrog spadajo beguni, je izjavil, da je zdaj vprašanje, da se udari po tistih, "ki so prej označevali Hitlerja za največjega sovražnika človeštva, riti tudi po stalinizmu."

Zagreb je slovesno sprejel kneza Pavla, ki je prišel potrdit sporazum

Na kolodvoru sta ga pričakovala podpremier dr. Maček in ban dr. Šubašić. — Mirno kmetov na konjih. — Izboljšanje odnosov.

ZAGREB. — V nedeljo je prispeval semkaj knez namestnik Pavle, ki bo s svojim posetom začel trditveno hrvatski sporazum, dosežen in sklenjen meseca avgusta.

Knez, ki je došpel s svojo ženo Olgo, je nastanjen v palači bana dr. Ivana Šubašića.

Knez je došpel s svojim spremstvom ob treh popoldne; na kolodvoru sta ga sprejela dr. Vlado Maček, načelnik hrvatske seljaške stranke, in dr. Šubašić.

Družba se je nato odpeljala v katedralo sv. Marka, kjer je bil odprt zahvalni Te Deum za sklenjeni sporazum. Nato se je vrnila čast knezu velika parada.

V povorki je korakalo pet-

najst tisoč kmetov, pripadajočih organizaciji Hrvatske straže.

Pred letom dni je bila ta organizacija že dejavna in njeni voditelji se je preganjalo.

Na čelu povorcev so jezdili na težkih kmečkih konjih kmetje, oblečeni v kamežole iz ovježe kože in v hlačah iz domačega platna. Ko so jezdili mimo balkona, so hrupno pozdravljali kneza.

Spošno priznavani uspehl knezova poseta je pozitivno znamenje izboljšanja srbo-hrvatskih odnosov. Pod določbami sporazuma, ki je bil dosežen meseca avgusta, so dosegli Hrvati, da za svojo deželo dovršen del avtonomije.

Carski general brani Rusijo, časnikar Fischer pa jo obtožuje

Sedanji položaj je posledica monakovskega pakta, pravi bivši carski general Jahontov. — Fischer pa trdi, da je Rusija silno škodovala svojim interesom.

NEW YORK, 14. januarja. — V Aster hotelu se je vršil danes banket Foreign policy asociacije, na katerem je nastopilo več gospornikov, med njimi tudi Viktor A. Jahontov, avtor in bivši general v ruski carski armadi. On je dejal, da je Sovjetska Rusija s svojimi dejanji, ko je vrnila Litvinsko mesto Vilno ter ponudila Finski rusko ozemlje v zameno za strateške točke na finskem ozemlju, dokazala, da je prijateljica miru.

General Jahontov je dalje dejal, da je sedanja situacija posledica monakovskega pakta. Na monakovskem sestanku so nameravale Francija, Nemčija, Italija in Velika Britanija končno novljavo obračunati z Rusijo, je dejal general Jahontov. Te države so že lelele, da bi Hitler napadel rusko Ukrajino, česar pa slednji ni hotel storiti, ker mu je bila znana moč ruske armade.

Mesto tega je Hitler razkosal Češkoslovaško ter ustvaril s tem vihar javnega ogorčenja, ki je prisilil Chamberlaina, uvest pogajanja z Rusijo. Mr. Chamberlain pa ni bil iskren, je rekel ge-

neral Jahontov, in ko je Rusija to spoznala, je izprevidela, da bo zanj najbolje, če podpiše nenačanal pogodbo s Hitlerjem.

Sovjetska Unija je s tem aktom zaustavila fašistično agresijo ter zasedla del Poljske, kadar se je moral Hitler umakniti.

"Z mirno vestjo lahko trdim, da nima Rusija najmanjšega namena zasesti Finske ali kršiteno neodvisnost," je izjavil general Jahontov.

Na banketu je govoril tudi Louis Fischer, poseben korespondent revije The Nation. Fischer je izjavil, da so bili interesi Rusije silno oškodovani s Hitler-Stalinovim paktom, čigar posledica je bilo razkosanje Poljske.

"Sovjetska armada ima zato tako malo uspehov v Finski, ker je njena morala slaba," je dejal Fischer. "Treniranira v starem duhu revolucije, sovjetski vojaki ne morejo razumeti, zakaj Rusija vdira v državo, ki ni Rusiji nicesar storila."

(Gornje poročilo smo posneli iz New York Times-a, z dne 14. januarja).

FINSKO VOJAŠTVO NA SMUČEH



Na sliki vidimo oddelki prostiloga finskega vojaštva na smučeh (na skijih), ki se jih proslavilo v svojih bojih z Rusi, ki jih napada na snežnih poljanah. Vojaštvo je običajeno v belo vrhno obliko, da je na snegu manj vidno.

POGREZNITEV DVEH ALI TREH NEMŠKIH PODMORNIC

PARIZ, 16. januarja. — Francoska admiraliteta naznanja, da so zavezniške bojne ladje pogreznile dvoje ali morda celo trije nemški podmornic, dočim so na zapadni fronti prenehale zasečno vse vojaške akcije zaradi nenadnega tajanja ledu in snega, kar je izpremenilo pokrajino v pravčato barje.

Mornariško ministrstvo poroča, da je neki francoski rušil-

ec ob francoski zapadni obali pogreznil nemško podmornico, ki je bila hotela napasti konvoj zavezniških ladji. Dalje naznanja francosko poročilo, da so Nemci uničili svoj parnik Janus, ko so na slednjega zadele francoske stranske ladje.

Francozje so dalje potopili neko nemško podmornico v Atlantiku, angleško pomorsko letalo pa je pogreznilo nadaljno.

Preseljevanje Italija-nov iz Jugoslavije v Italijo

Preko Trsta se je odpeljalo iz Jugoslavije v Italijo 145 družin, ki bodo repatriirane.

RIM, 16. januarja. — Pred več kot enim stoletjem so Avstrijci preselili iz Trenta skupino Italijanov v Bosno, kjer so kolonizirali neki okraj; danes pa se vrača nazaj v Italijo 345 od teh družin, katerim bodo v najkratšem času sledile še druge. Premier Mussolini, ki se strinja s Hitlerjem glede repatriiranja ljudi svoje narodnosti, pa naj žive v kjerkloli, se je tozadnevo spoznatum z jugoslovansko vlado.

V vsem se je preselilo že nad 1,000 vnikov in pravnikov originalnih ali prvotnih italijanskih kolonistov. Prva skupina, ki je šlo sinči skozi Trst, bo naseljena v Pontiniji, kjer je dal Mussolini osušiti veliko pontinijsko barjo. Ostale skupine pa bodo poslane v Libijo in Abesinijo.

Delničarska seja Slov. Drustvo Doma

V nedeljo popoldan se je vršila letna delničarska seja SDD na Recher Ave., Euclid Ave., na kateri so bila podana poročila direktorjev in društvenih zastopnikov. Bile so tudi volitve za nove direktorje. Izvoljeni so bili:

Louis Godec, James I. Rotter, Matt Klemen, John Ivancic, Peter Ster, Andy Ogrin, Frances Rupert, John Korencic, Joseph Macerol in Ciril Ozbich. Namestniki so sledili: Frances Klein, Viktor Wood in Jennie Korencic. Izredna seja novega in starega direktorja se vrši v petek v 19. januarja ob 7:30 zvečer. — Tajnik.

Zadnja čast

Članice društva Svobodomiselne Slovenke, št. 2 SDZ so prošenne, da izkažejo preminili sestri Agnes Raztresen zadnjo čast s tem, da se poslove od nje v Grdinovem pogrebnem zavodu.

ANGLEŠKIM ŽELEZNICAM GROZI ŠIROKO RAZPREDENA SABOTAŽA

Milijon Belgijcev in Holandcev ob strani zaveznikov, ako Nemčija udari na Belgijo.

MALE DRŽAVE BODO NASTOPILE Z OROŽJEM PROTIV NEMČIJI

LONDON, 17. novembra. —

V Angliji je bilo mobiliziranih nad 600,000 železničarjev v anti-špionsko armado, ko se je odprlo ogromno zaroto sabotaže, organizirane po nemških tajnih agentih, da se onemogoči oziroma zavre promet po glavnih železniških progah Anglie.

Zavoda sabotaže je bila naperjena tudi proti komunikacijam, proti javnim napravam in mostovom.

Vlada je naročila vsem lokalnim oblastim, naj bodo na opredeljeni dan napadati železničarje.

Svarilo francoske vlade

PARIZ, 16. januarja. — Francoska vlada je danes izjavila, da bi vsak morebitni nemški poletnik v Belijsko povzročil, da bi se strnil milijon belgijskih in holandskih vojakov, ki bi se vrigli v boj ob strani zaveznikov, da se "hermetično zapreči blokada Nemčije na zpadu."

V francoški izjavi je rečeno, da bi bil vsak poletnik nemškega poleta na nizozemske dežele usoden za Nemčijo.

"Nemški načrti temelje vsekakor na domnevni, da bi nemške države izvojevale nad temi državami odločilno zmago. Toda to je zmotno naziranje. Mali narodi ne samo, da se ne bodo uklonili, temveč imajo tudi sredstva, da se postavijo v bran, kar je dokazala Finska. Akti se Belijsko, Holandsko, Svedsko in Norveško prisili k obrambni vojni, bodo tudi te dežele podale dokaz svojega odpora."

Nov grob

Včeraj je preminila Agnes Raztresen, rojena Konda, starca 64 let, stanujoča na 5902 Prosse Ave., kjer je bolehalo leto dni za mrtvoudom. Rajna je bila doma iz Cerovega loga, fara Šent Jernej na Dolenskem, od koder je došpela v Ameriko pred 37 leti. V domovini zapušča se stro Jožefo, tukaj pa soproga Filipa, ki je doma iz Butanje vasi, fara Št. Jošt pri Vrhniku, v Laške, III. tudi sestro, Mrs. Mary Dular, v Clevelandu pa sestro Rozalijo Kaušek. Bila je članica društva Svobodomiselnih Slovenke, št. 2 SDZ. Zadnjih 15 let sta z možom vodila na več krajinah, kar je dokazalo.

Otroti, ki jih niso posamično tehtali, tehtajo vsi skupaj 12 funtov. Mati, ki je starca 36 let, se dobro počuti. Zakonca imata že od prej pet otrok.

Slovenski narodni dom

Sinoči se je vršila izredna seja direktorja S. N. Doma, starca v novih direktorjev, ki so v glavnem konstituirali odseke in sicer so bili izvoljeni slednji: Janko N. Rogelj, predsednik; Frank Ogrljar, podpredsednik; John Tavčar, tajnik; Leopold Kuhštan, blagajnik. Nadzorni odsek: Joseph Siskovich, Chas Komar, John Centa, Frank Turček, Leo Poljsak. Gospodarski odsek: Frank Česnik, Frank Kacar, Andrej Tekavec, Geo Turček, in Louis Zorko. Prosvetni odsek: Vatro J. Grill, Erazem Gorshe, Joseph Skuk, Anton Novak, Martin Antončič, Vinko Klemenčič in Josephine Zakrajšek. Sej direktorja se bodo tudi v bojnem vodstvu vsak drugi torki v mesecu.

Smrtna nesreča

Drugo prometno nesrečo s smrtnim izidom je imelo zaznamovati mesto Cleveland včeraj, ko je v St. John's

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

»ENAKOPRAVNOST«

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-5312
Issued Every Day Except Sundays and Holidays

| | |
|--|--------------------------|
| Po raznašalcu v Clevelandu, za celo leto..... | \$5.50 |
| za 6 mesecev..... | \$3.00; za 3 mesece..... |
| Po pošti v Clevelandu, v Kanadi in Mexici za celo leto..... | \$1.50 |
| za 6 mesecev..... | \$0.90 |
| Zadnjene države za celo leto..... | \$2.00 |
| za 6 mesecev..... | \$1.20 |
| Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemskie države: | \$2.50; za 3 mesece..... |
| za celo leto..... | \$1.50 |
| Entered as Second Class Matter April 28th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879. | \$0.00 za 6 mesecev..... |
| | \$4.00; |

104

KDOR SEJE VETER, ŽANJE VIHAR...

Clevelandski "Plain Dealer" piše v svojem uredniškem članku:

Pridiguj dovolj glasno sovraštvo in plemensko ne-toleranco, pa bodo naravní rezultati tåke zarote, kakršna je ona v New Yorku, ki se groteskno naziva Krščanska fronta.

Prav malo vzroka je za nespečnost, razen če se skupina takih elementov polasti ameriške vlade ter iz-premeni vlado v diktaturo. Če bi se našo demokracijo res tako lahko izpremenilo v diktaturo, kakor nekateri mislijo, potem bi bilo res dovolj vzroka za skrb. Toda potrebnih bi bilo mnogo več kot sedemnajst mož, ki so jih te dni aretirali, in peščica orožja, katero so našli pri njih, če bi se hotelo "zaseči" Ameriko, to je dejelilo 130,000,000 ljudi, od katerih jih 99 odstotkov iskreno odobrava ameriške ustanove.

Klub temu pa je nespametno, omalovaževati te sile netolerance in antisemitizma, ki so izkuhale to fantastično zaroto. Ni dvoma, da je stvar resna, ako se je peščici fanatikov posrečilo ukrasti iz ameriških vladnih arzenalov orožje in municio ter nakopičiti eksplozivne snovi v takih količinah. Vladni agentje so dovršili sijajno delo, ko so jih ustavili pri njihovem početju, preden je njihova fantastična zarota eksplodirala v usodni eksploziji, katere žrtev bi bili morda nedolžni ljudje.

Pavliharstvo teh "krščanskih frontarjev" s svojim firanjem in svojim dviganjem rok v pozdrav, spominja na metode Ku Klux Klana ter na metode članov tako zvane Irske republikanske armade, ki si vprav zdaj prizadeva, potisniti Angliji bodalo v hrbot s tem, da podtika bombe na domači fronti.

Resnična odgovornost na teh zarotah leži na onih, ki pod zaščitnim plaščem patriotizma in religije pridigujejo in propagirajo verske in plemenske predsodke. Ako bo zlom te skupine fanatikov v New Yorku kaj pomogel k diskreditiranju takih hujškačev, tedaj bo storil ta incident Ameriki nevenljivo uslugo.

V istem smislu kakor v Plain Dealerju se glasi tudi uredniški članek v dnevniku "Pressu." Oba sta nezmot-

ljivo s prstom pokazala na gotovo osebo, ki "pod zaščitnim plaščem religije pridiguje in propagira verske in plemenske predsodke." Dasi te osebe nista po imenu označila, vendar ni čitatelja, ki je ne bi poznal. To je tista oseba, o kateri poroča vse ameriško časopisje, da ima v svojem glavnem stanu skladovnice nacistične literature, in ki v svojih pridigah po radiu kvotira Goebbelsova protijudovska gesla. To je dalje tista oseba, ki je grozila, da bo ameriško ljudstvo volilo z "bullets" mesto z "ballots", če se ameriška vlada ne bo uklonila diktatom njegovega samodršta.

V New Yorku so se zdaj pokazali prvi aktualni znaki njegovega hujškanja, ker zarotniki sami na vsa usta priznavajo, da je ta človek njih vzor.

Prav bi bilo, če bi goreči Dies, ki vidi gnezdo ameriške prekuje samo pri komunistih in nacistih, posvetil tudi v krog tega svetohlinca ter ga privlekel za lase iz njegovega brloga na svetli dan.

TO IN ONO S ČEŠKEGA

Draginja na češkem stalno narašča. Uradno objavlja statistiko, po kateri so se cene od 1. septembra dvignile povprečno za 25 odstotkov, v resnicu pa so se pri ogromni večini blaga še za več. Razen za hrano je hudo zlasti za milo, za obutev in za obleko. Pred božičem so v listih in po radiu pozivali zlasti premožnejše sloje, ki imajo kakršno koli zalogo obleke in obutve, naj za praznike ne kupujejo ničesar, da bi tako bila dana večja možnost nakupa delavcem in nameščencem.

Število čeških delavcev, ki so bili odpolani na delo v Nemčiji, presega že 100 tisoč. Za nje je začel izhajati poseben dnevnik "Delnik" (Delavec), ki ga vsak delavec prejema brezplačno. V prvi številki lista je bil objavljen članek predsednika dr. Hache pod naslovom "Mi vas ne bomo pozabili." Članek zagotavlja, da na delavce v Nemčiji misli ves narod in z njim vlada ter da oba pazno zasledujeta njihovo dejanje in nehanje.

Nemški podžupan v Pragi prof. dr. Pfitzner je izdelal načrt za zgradnjo nemških predmestij v Pragi. Za

UREDNIKOVA POŠTA

PROSLAVA 30 LETNICE IN ZGODOVINA DRUŠTVA ŠT. 129 S. N. P. J.

Nedelja, že celo jutro sedim Tekavčič. Že pred volitvijo odin pregledujem prvi zapisnik društva "Lipa" št. 129 S. N. P. J. in poznejših sej, ki so sledile v isti knjigi. Mnogo zanimivega, moram priznati, vidi se mi kot bi čital kako romantično zgodinsko knjigo naših pradedov, kajti v resnicu se danes dogodi kaj hitro spreminja.

Kar je bilo včeraj novo, je danes že staro v tej moderni dobi. V tej knjigi so zabeleženi vsi važni sklepi društva in sicer od ustanovne seje dne 23. aprila, 1910 do letne seje 9. decembra, 1928. Knjiga je precej debeľa in njena vsebina zanimiva za vse, ki se zanimajo za življenje Slovencev v novi domovini Združenih držav.

Med pregledovanjem te važne knjige si moram priznati, da im Slovenec v tej novi domovini večjo svobodo kot jo je imel v rojstni vasi ali od koderkoli je prispol, vedno je imel strah pred možem postavje, kateri je imel za večji strah in lepšavo, strelovod na kapi (orožnik) ali po vojni po tuji okupaciji rodne zemlje, kjer nam je bila uničena vse zgodovina kulturnega delovanja.

Ako nam v tej deželi ni kaj prav kot bi žečeli, ni to krivda celote, pač pa posameznih profita željnih izkorisčevalcev, kateri si domisljajo, da so rejeni brezkrbni užitkarji, kot naprični treti v čebelinu panju.

Zategadel ni nič več kot vsega priznanja vredno delo naših pionirjev v organizirjanju društva, potem Jednot in Zvez, da se skupno borimo in pomagamo med seboj z raznimi podporo in raznimi kulturnimi ustanovami. Pionirji dr. "Lipa" niso bili med zadnjimi, vsa čast njim. Tu navadem imena pionirjev, kateri so bili navzoči pri prvi ustanovni seji, katero je otvoril sobrat Fr. Cerne, član dr. št. 5 kot organizator. (Frank je še vedno član dr. št. 5, in je sedaj po dolgi bolezni zopet zdrav, želimo mu še mnogo let zdravja in ostajamo hvaležni za njegovo delo pri našem društvu.)

Frank Hudilin, Mihail Habič, Anton Petrič, Karol Penko, Anton Keržič, Anton Tekavčič, Fr. Mrvar, Alois Ahlin, Anton Cugel, Frank Keržič, Ivan Avsec, Ivan Gorup, Mary Gorup (Kisovec) in Mary Božič.

Sobrat Cerne je poudarjal potrebo, da se ustanovi novo društvo v takozvanem "Zužemberku", oklici med Wilson Ave. (sedaj 55 cesta) in Lawrence Ave., (sedaj 33 cesta). Omenil je obenem, da je v tej okolici prisilno dva tisoča naših rojakov, tateri niso še pri nobenem društvu.

(Opomba, sobrat Cerne mi je red več let omenil težkoče pri organizirjanju našega društva, ker ako se ne motim je bilo več ustanoviteljev včlanjenih pri klubu "Koruzna pipa" ali nekaj podobnega.)

Najsiže že karkoli, društvo se je ustanovilo in izvolilo v prvi cdbor sledče člane, Ivan Garup predsednik, podpredsednik Alois Ahlin, tajnik Ivan Avsec, zapisnik Anton Petrič, blagajnik Anton Cugel, Nadzorniki, Frank Hudilin, Karol Penko in Anton

nemško naselbino sta določeni predmestji Holešovice in Bubeneč. Od tod bo preseljeno vse češko prebivalstvo v druge dele Velike Prage, dočim bodo nemški prebivalci osredotočeni v imenovanih dveh mestnih okrajih.

Zlin, kjer so znane Batovne tvornice, je bil do sedaj edino mesto s samo češkimi javnimi napismi. Zadnji tenč pa je tudi Zlin dobil ukaz, da mora povsod na prvem mestu napraviti nemške napisne v gotici, kakor je to že izvedeno po drugih mestih v protektoratu.

Se živeči ustanovitelji in člani društva so: Alois Ahlin, Frank Keržič in Karol Penko na Charterju je tudi ime Ivan Mlaček, ki je isto še vedno med nami.

V Clevelandu imamo danes 22 društva pod okriljem SNPJ. — Društvo "Lipa" je na četrtem mestu, torej eno izmed najstarejših. Zategadel vladljivo vabimo vse gl. odbornike iz našega mesta in članstvo spadajoče k S. N. P. J., istotako vabimo tudi članstvo drugih bratskih Jednot in Zvez, da se nam pridružite pri proslavi 30-letnice v soboto, dne 20. januarja, v Auditoriju S. N. Doma na St. Clair Ave. Ob pričeli vam, gojoto povrnemo.

Na veselo svetovanje in bratski pozdrav vsem,

Joseph Trebec,
predsednik št. 129.

Poročila iz Euclida

Delavska seja Slovenskega društvenega doma, ki je bila prošlo nedeljo, se je prav povoljno izvršila. Izvolilo se je 10 novih direktorjev, ki bodo nadaljevali pot, ki jo je začrtal prejšnji direktorji.

V aprilu bo poteklo eno leto, od kar je bil Dom zgotovljen, a iz poročila je razvidno, da je polovica Doma že plačana in sicer skoraj \$13,000. Dolgujemo še približno \$13,000.

Vsa čast in hvala direktorju za vzorno poslovanje, še večja čast in hvala cenjeni publiki in prijateljem, ki so pridno pomagali za tako lep uspeh pri Domu. Zelo razveseljivo bi bilo, ako bi danes leto sežgali "mortgage" pod nadzorstvom sedanje županije Mrs. Frances Julajha.

Sedaj se pa obrnimo na desno roko ali vejo direktorija, to je Klub Društev Slov. društ. doma. Ta Klub je veliko pripomogel pri Domu, dasi je še mlad in komaj dobro ustanovljen. Roka v roki, n zgoraj omenjeni cilj bo izvršen.

Da se bo to lažje izvršilo se vrši letna seja in volitev novih uradnikov za leto 1940 v nedeljo 21. januarja ob 3:30 popoldne. Ker je zastopan 21 različnih društev in klubov, ne bo težavnega izvoliti odbor, ki bo šel z ostalimi zastopniki vred na delo za napredek Doma.

Torej udeležite se seje v nedeljo in pokažite, da vam je narodni hram res pri srcu. Udeležite se vsi, prejšnji in novi zastopniki in direktorji. Podalo se bo poročilo o delovanju v prešem letu, razmotrivo o letošnjem Slovenskem Dnevu, ki se vrši 1. in 2. junija, ter ukrepalno vse društvo.

Torej na dan v nedeljo popoldne.

Preidemo še na drugo, to je na kulturno vejo Doma. Dramsko društvo "Naša zvezda" je ustanovljeno v korist Doma in podliva izobrazbe in kulture, odnosno tukaj rojene mladine. Kakor je bilo že javljeno imamo moderni oder, a pomoč je pa vedno bolj pičla. Jako težavno je kočibinstvo zahteva lepe igre, ki zahtevajo veliko igralcev, a kje jih dobiti, čeravno jih je mnogo tukaj v Euclidu, ki bi bili sposobni na nastop.

Torej potrudite se vsi, ki vam je drama pri srcu in pristopite k edinemu dramskemu društvu v Euclidu. Seja se vrši vsak četrtek petek v mesecu in članarina je samo 10c na mesec. Ob enem vas pa vse vabim na poset komedije "Kdo je mrtev". Igra je v treh dejanjih, precej obširna in zahteva 19 igralcev. Smeha na koše vseskozi, tako da je v vajami malo potreško radi smeha.

Prve poštne razredne postrežbe je namenjena za potrebe vsem, neglede kajščno je njihovo promocije. Posebno v časih, kakor so sedaj, je to mislimo, veliko vaznosti.

ŠKRAT



ODPRTO PISMO

Simplicij Kozoprska G. Antonu Gardenerju

politično - ekonomskemu strokovnjaku, žurnalističnemu geniju, psihološkemu izvedencu, kolonistu, uredniku - emeritusu, etcetera, etcetera, v Vetrovnem mestu:

Tretje in zadnje Kozoprsko vodovanje

Kar se tiče aktuale stvari, Fincev in boljševikov, ne bova zdaj razpravljal, in sicer zato ne, ker me urednik ni pooblastil, češ, da je tvarina za in proti neizčrpna in da se te zadeve obravnavajo na drugem mestu. Poleg tega je pa tudi — kar sem že omenil — še zdaj ves scagan in za resen pomenek nesposoben ter ni verjetno, da pride sploh še kdaj k sebi. Bova pa zato včas malo v pretres tiste Vaše učene besede, o katerih sem že prej rekel, da jih mi, preprosti delavci, ne razumemo. Bodite torej tako blagohotni, zapustite za hip Svojo družbo bogov in stopite s Svojega visokega Olimpa, med nas, neuko maso, ki ne more dovolj točno in naglo slediti poletu Vašega brillantnega duha. Pozejte nam na primer kdo je ruski "Genghis Khan"? Vso noč sem listal po ruski zgodovini, pa ni v nji nobene besede o njem. Tam je samo govor o mongolskem zavojevalcu Džingis kanu, ki pa bržčas ne bo v žlahti z ruskim Genghis Khanom? Torej prosim Vas, učeni Gospod Modrec, pojasmnite nam ob priliki v svoji duhoviti koloni tudi to, ker mi tu v Clevelandu nismo kaj prida kunstni (saj to Vam je itak že davno znano) in smo odprte glave samo, kadar znamo.

Tako, zdaj bom pa končal. Ko

Igra se vrši 28. januarja ob 3:00 uri popoldne. Vstopina samo 40 centov za ples zvečer pa 25c za katerega igra Krištof orkester.

Ker se je cenjeno občinstvo vedno odzvalo v polnem številu ter posetilo igre, upamo, da nas boste obiskali ravno v tako velikem številu v nedelji 28. januarja, za kar se Vam že v naprej zahvaljujemo.

John Korošec

nas boste spet osrečili s kaj podobnim umotvorom, se bom, po urednikovi prošnji, jaz zahvalil, in sicer tu na mestu, ker tu se da vse le bolj po domače pokrat. Kar se tiče urednika, ste gli svoj namen. Ta ne bo veikal, ker "šok" je bil prav. In kako tudi ne! Le pomembra je moža in pol, da brez večje škode prenesti ob avtorite, kakršna sta Ampak čast, komer čast! glede na to, da smatrate niga za fakirja in demagoga Enakopravnost za oportuni list, ki se mu mora besedelavski — obrobiti z ("—"). Vam ta dva nista ka in Vas

Ne čitajte detektivskih romanov

Parisko časopisje je nedavno objavilo zanimivo pustolovščino, ki se je prijetila v brzovaku, ki vozi iz Pariza v Bordeaux in ki gre na račun pretiranega branja detektivskih romanov:

V brzovaku Paris-Bordeaux je sedel premožni trgovec Railleur. Sedel je v prvem razredu in ker je bilo ponoči, je bil razleknjen po mehkem sedežu. Spati ni mogel. V vlaku sploh ne more spati. Zato jebral. Pamatne knjige ni imel pri rokah. Mimogrede si je na pariškem kolodvoru v knjigotržnici kupil knjižico s senzacionalnim naslovom in razburljivo naslovnico sliko. Misil si je: na potovanju bo že, potem pa vržem knjijo skozi okno. Nikomur ne bo škodovala. Knjižica je bila zanimiva. Bil je to detektivski roman, ki je opisoval roparski napad v brzovaku. Debelušasti trgovci je pri čitanju knjižice postal zamišljen. Kaj ko bi se kaj podobnega zgodilo žujim. Saj se vse, kar roman opisuje, lahko prijeti. In žrtev, smrtna žrtev v romanu opisanega roparskega umora je lahko on sam. Trgovcu je postal neprijetno pri srcu... Kajti pri sebi je nosil veliko denarja, ki ga je skrbno stiskal v notranjem žepu telovnika. Nervoznost potnika se je stopnjevala, ko je na neki neznačni postaji, kjer se je brzovak ustavil, vstopila tajinstvena dama, ki se je tiho v svoj kotiček in nemo opazovala trgovca. Potniku se je ta ženska, ki ni dejala, zdele takoj sumljiva. Njena eleganca je bila vse preveč očitna, narejena, protinaravna. Njena lepota preveč vsiljava, preveč na ponuj, njeni oči vse preveč vsevidne in prodorne. Ta dama ne more biti vsakdanja ženska, ne more biti kakšno nedolžno bitje, mavec mora imeti svoje posebne tajinstvene namene. Zakaj ga tako sprepo ogleduje in se mu pri tem nalahno smehlja, kot bi ga hotela omamiti. Toda končno je trgovca le premagal spolec. Knjiga je padla po tleh, misli so pozabile na tajinstveno dano in trgovec je zaspal.

Toda naenkrat se je vlak ustavil. Vlak se je stresel in ob sunku se je prebudil potnik Railleur. Prebudil se je, toda ne popolnoma. Zdeleno se mu je, da ga hčje tajinstvena dama prebosti s svojimi zelenimi očmi in da drži v rokah revolver, ki je nanj naperjen. Ves prestrašen se je trgovec dvignil, s krepkim udarcem zbil tej čudni ženski revolver iz rok ter ji poslal v obraz čisto pravilen bokarski udarec, tako, da se je dama z globokim vzduhljajem sesedla kot da bi bila brez zavesti. Po nekaj minutah se je dama vsa zlomljena dvignila ter z veliko muko potegnila za

zavoro. Brzovak se je ustavil. Sprevodeniki so vsi nervozni prihiteli vpraševati, kaj se je zgodoval. Prišel je nadzornik vlaka in oba zaslišal, trgovca in damo. Nadzornik in sprevodeniki so žmajali z glavami, ko so poslušali zmedeno zgodbo potnika v tajinstvene potnice. Končno je eden od sprevodenikov opazil na tleh majhen predmet, iz katerega je sikal majhen plamenček. Sklonil se je, pobral ta predmet in videl, da gre za naveden vžigalkin. Dama si je z vžigalkinom hotela prizgati cigareto, ko se je njen sopotnik prebudil iz težkega snu in jo je kar naenkrat opazil s pesto po bradi. Potnik je vžigalkin imel za revolver, tako ga je bil prevzel kriminalni roman, ki ga je čital. Sprevodeniki so si vse zapisali in stvar je šla svojo pot naprej. Gospa, ki je bila v vlaku udarjena, je dobila precejšnje poškodbe. Čeljust ji je bila počena. Tožila je svojega sopotnika in Railleur se je moral zagovarjati pred sodiščem. Sodišče mu je prisodilo šest mescev strogega zapora in mu naložilo visoko denarno globro.

Boljše bi bilo zanj, da ni kupil na kolodvorski knjigarni nobenega kriminalnega romana. Prihral bi si bil sramoto, da je moral sedeti pol leta v zaporu in prihrali bi si bil 100,000 dinarjev, ki jih je dobila tajinstvena dama, ki je blagrovala dejstvo, da kolodvorske knjigarnne prodajajo šund-literaturo dolgočasnim potnikom.

ANGLIJA JE PREKLICA LA DOPUSTE

LONDON, 15. januarja.— Velika Britanija je danes preklicala vse dopuste svojih letalcev v Franciji ter je dala istočasno razumeti, da se bo vsakemu morbitinemu napadu na Belgijo in Nizozemsko uprla vsa njena bojna sila na kopnem, na morju in v zraku.

V Biskajskem zalivu je bil torpediran in pogrezen 7,906-tonski nizozemski parnik Arendskerk. Neko nemško letalo je bombardiralo in potopilo malo angleško ladjo William Ivey; posadka ladje je bila rešena.

LETALO POTOPILO PODMORNICO

LONDON, 15. januarja. Neko angleško letalo je danes na Severnem morju bombardiralo in pogreznilo nemško podmornico. Ko jo je letalo ugledalo, se je nahajala podmornica pod površino. Letalo je zletelo nizko nad njo, nakar so letalci vrgli več bomb, ki so po vsej prilikade podmornico ali pa eksplodirale tik nje. Podmornica se je nemreč takoj zatem potopila, na površju pa se je pojavila plast

GRAMOFONSKE PLOŠČE PRI IZPITIH

V Ameriki imajo ugodne načine za izpite. V kolegiju Russella Sageja pismenemu izpitnu pripisujo posebne važnosti, a pred izpitno komisijo izpitniku tudi ni brezpogojno treba priti. Važnost polagajo na to, da učenci angleščino dobro obvladajo in da bi njih izgovorjavo lahko mirno ocenili, morajo učenci med letom odgovarjati na zastavljenja vprašanja v gramofonske plošče. Kon-

čni izpit obstoji potem v tem, da si določi profesorji predvajati vse plošče in izrečajo nato svojo sodbo. Med tem ko sklepajo o kandidatovih uspehih za celo leto, opravlja kandidat lahko mirno svoje zasebne posle.

CE SE NE VEŠ, ZDAJ IZVEŠ:

Freud, ki je umrl letos v Londonu, okoli pet milijonov dvetiščetju v Rumuniji našel nad tisoč oseb, ki so prekoračile jaške oblasti obširno preiskavo;

da je ameriški senator Landdon sestavil odbor, ki ima na logo proučiti vprašanje vračila vojnih dolgov evropskih držav Ameriki;

da je zapustil dr. Siegmund

da so pri zadnjem ljudskem meji odkrili tajanstven predor, zaradi katerega so odredile vojsko oblasti obširno preiskavo;

da je umrl kitajski maršal Upeju, ki je imel velik vpliv na severu Kitajske. Upeju je vedno odklanjal vladu sprave, na celo katere ga je hotela postaviti Japonska.

NOVICA...

ki jo izveste ho gotovo zanimala tudi druge. Sporočite jo nam pismeno ali pa poklicite HEnderson 5311 — HENDERSON 5312.

Lahko jo sporočite našim zastopnikom ---

JOHN RENKO
955 East 76th Street

JOHN STEBLAJ
1145 East 169 Street KEnmore 4680W

JOHN PETERKA
1121 East 68 Street ENdicott 0653

SEZNANITE JAVNOST
Z VAŠO TRGOVINO
POTOM...

‘Enakopravnost’

V ČETRTEK
18. JANUARJA

THE MAY CO.’S REMNANT DAY

SENZACIONALNI PRIHRANKI V VSEJ TRGOVINI

POSLOVNE URE
V ČETRTEK
od 9:30 zjutraj
do 6. zvečer

MI DAMO IN ZAMENJAMO EAGLE
ZNAMEK

OMEJITVE

Nam je žal... nobenih poštinih, C.O.D., telefonskih ali "Will Call" naročil ne bo sprejetih na Remnant Day blag.

Tukaj je samo nekaj naših dobrih kupov, ki vam jih nudimo

| | | | |
|--|---------------|---|-------------|
| Zenskini 3.50 do 5.00 volneni sweaters, 34 do 44 | 1.29 | 20.95 Majestic "Zephyr" Table Radio, 1940 | 11.95 |
| 3.50 do 4.95 bluze za ženske in dekleta | 1.79 | 1.19 Pepperell "Red Label" rjuhe, posebno | 89c |
| 3.95 do 6.50 jesenska krila za ženske, 24 do 32 | 2.99 | 7.95 "Quaker" vezene prti | 4.95 |
| 8.98 do 12.98 Suede Jackets, mere 14 do 42 | 5.88 | 1.49 Chenille Bath Ensembles, samo 125 po | 74c |
| Zenskine 10.95 do 15.00 dnevne in popoldanske obleke | \$5 | 590 kosov barvane in dekorirane posode (pottery) | 1/2 CENA |
| Zenskine 6.95 do 8.98 Budget obleke, 12 do 20 | 3.88 | 35c Cut Crystal Stemware, po | 19c |
| \$100 do \$125 Kožuhovinske suknje za dekleta in ženske | \$88 | 32-Piece American Porcelain Breakfast sets | 2.99 |
| \$125 do \$295 Social Register Kožuhovinske suknje | \$62 do \$147 | Zenskine 5.95 Pure Satin Gowns | 3.88 |
| Zenskine 22.95 do 69.95 boljše obleke, sedaj \$11 do \$34 samo 60 po | \$33 | Zenskine 1.69 do 2.00 Lingerie, odds and ends | 98c |
| 17.95 dva kosa obleke za drsanje za dekleta, sedaj \$7.95 | 17.95 | Zenskine 1.19 Butcher Boy Pajamas iz percale | 94c |
| 10.95 do \$15 boljše obleke za dekleta, 12 do 20 | \$5 | Zenskine 1.15 "Freeneling" 3-thread Hosiery | 97c |
| Juniors' 7.95 do 10.95 obleke, mere 9 do 17 | 4.99 | Zenskine 85c 3-Thread Chiffon nogavice, posebno | 67c |
| Dečke 7.00 snežne suknje, mere 5 do 10, posebno | 4.95 | 1.00 do 5.95 Sample Jewelry | 49c do 2.98 |
| Dečke 2.95 sweater obleke, mere 5 do 10, samo | 1.98 | 2.50 Buffalo Usnjene ročne torbice | 1.45 |
| Dečke 10.95 All Wool Mackinaws, mere 8 do 22 | 8.95 | 69c do 1.00 Rayons, assorted types, jard | 39c |
| Dečje 1.00 do 2.00 srajce in Button Waists | 59c | Tots' 1.65 in 2.00 New Spring Frocks, posebno | 1.00 |
| Dečje 1.25 do 1.50 Kayne Slippers, solidne barve | 59c | 19c do 25c "Pepperell" in "So-Smart" Percales, jard | 13c |
| Dečje 79c in 100 Knit Polo srajce, razne zaloge | 39c | 2.25 do 2.95 Woolen remnante, vaša izbera, jard | 1.39 |
| Dečje 79c do 2.50 Union suits | 59c | 2.50 Popular Priscilla Curtains, ruffled styles | 1.88 |
| | | 1.95 do 4.95 Sampl. Curtains, one-pair-of-a-kind | 98c do 2.48 |

3 URE BREZPLAČNO PARKANJE V MAY GARAZI — POSLOVNE URE 9:30 zju. do 6. zve.

OGLAŠAJTE V "ENAKOPRavnosti"

"CALL FOR MR. BINGO"



Kampanja za "Cankarjev glasnik" sedaj v teku...

CANKARJEV GLASNIK

mesečnik za leposlovje in pouk ima sedaj kampanjo za nove naročnike!

AKO ŠE NISTE NAROČNIK TE VAŽNE REVIE POSTANITE ŠE DANES!

NAROČNINA JE:
za celo leto \$3 — za pol leta \$1.50 — za 4 mesece \$1

Kdor tekom kampanja pošlje en dolar direktno na urad Cankarjevega glasnika mu bo naročnina kreditirana za pet mesecev.

CANKARJEV GLASNIK

6411 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio

JOHN KNITTEL:

44

LJUBEZEN IN ZLOČIN

ROMAN

Tereza, razumi vendar, nemogoče je — ne morem ostati v hiši. Prekletstvo njegovega življenja sem. Videl je, kako si bila mora, nečesa se lotiti! Mora! Ne sme, noče dopustiti strahote očetomora! Gottfriedu se je gospodovalno oglašala kri. Trepetal je po vsem telesu in misli so ga priganjale, naj gre dol in uniči, kar je storila.

"Jutri... zjutraj... se ne bo ničesar spomnil, verjemi mi," je dejala Tereza s hladnim glasom in pogledala vstran. Gottfried je strmel v njo z globoko sumnjo. Iznenada jo je zgrabil za roko.

"Tereza, strašna si nocoj! Kaj namenavaš?"

"Dobro, povem ti: Če bo starji jutri zvečer še živ, me lahko zapusti za vse življenje. Ali pa bom izginila jaz. Kajti tako go tovo, kakor se imenujem Tereza Etienne, moram potem v grob jaz in ne on."

"Tereza? Kaj si storila?"

"Kaj sem storila? Hm! Kaj? Razdelila sem prasek v dve polovici. Da, in eno polovico bo moral požreti. Še nocoj je bo moral požreti. Gottfried! Če je ne bo, bom vzela jaz drugo polovico. Tako mora biti — in jaz sem to storila."

Gottfried je ves iz sebe skočil k njej in jo zgrabil za grlo, kakor bi jo hotel zadušiti. Lahko, bi jo bil zadavil. Tereza se ni upirala. Nasprotno. Skoraj z naslado se je predajala njegovi besnosti.

Nenadoba jo je jel poljubovati na usta in oči.

Ni mu branila.

"Tvoje delo je, Gottfried," je šepetal. "Saj greš lahko enostavno dol in ga zadržiš, če hočeš. Samo rečeš mu, da je strup v njegovih bližini!"

Gottfried je tako izpustil in zdrknil na rob postelje. Obraz si je pokril z rokama. Ječal je. Strahovita nevarnost, ki je ogrožala njegovega očeta! Zgrozil se je. Brez dvoma! Tereza je shranila strup, ki mu ga je vzeala iz žepa! Kaj naj stori? Naj gre dol in pove očetu? Naj gre takoj dol s pretezo, da mu je žal zaradi nastopa, da se hoče opravičiti. Poskusiti najti arze?

Ali pa naj gre in mu pove vso resnico? Potem pa bo Tereza go-tovo izvršila svojo grožnjo! Tega

"CALL FOR MR. BINGO"



zabrenketala polnoč. Gottfried je vstal, stopil k oknu in ga odprl; moral je spustiti v sobo svež nočni zrak. Skoraj dušilo ga je. Ko se je čez nekaj hipov obrnil, je ležala Tereza na postelji in obraz je imela zakopana v rokah.

Sklonil se je nad njo, z roko jo je objel okoli pasu.

"Terezika!" je dejal skoraj docela izčrpan. "Ljubim te, saj veš. Potrudi se, razumi moj počaj. Saj ni stari kriv, da se je vse to zgodilo. Saj sem vendar jaz vsega kriv. Ali me slišiš, Terezika?"

Božal ji je noge, sklonil se je k nji in poljubljal skoraj nehote njene lase, njen tilnik. Na jok je šlo.

"Ali ne bi šla dol, v njegovo sobo, in bi poskrbelo, da izgine strup. Prinesi mi ga sem, Terezika!"

Ne se genila.

"Saj ti lahko storиш. Glej, lepo mirno greš noter in ga vzameš. Vseeno je, kaj bo reklo. Saj se ne bo najbrže niti zbudil. Ogonom količino vina je popil in vino ga uspava. Pojd zdaj! Hitro!"

Prizadeval si je, da bi jo dvignil, toda ni je mogel zmagati, ležala je težko kakor deblo. Spet se je sklonil do nje in jo milo prosil:

"Najdražja! Pojd!" Ni se zganila. Takrat se je ujezil. "Terezka, če ne greš, te bom večno sovražil! Spregorovi vendar! — Vrag naj me vzame, Tereza, in pojni. Stori, kar ti pravim!"

Vrgel se je preko nje in jo stresal.

"Pojd dol! ti pravim."

Gibeno kakor kača se je izvila izpod njega; ovila mu je roki okoli vrata, prižela je k sebi njeno glavo, poiskala je rjegova usta in ga vgriznila v ustnico. Odskočil je. Skoraj brezupno je stekel k vratom in jih odprl.

Tereza se je vsedla in vzdihnila.

Naenkrat sta oba pridržala sapo. Zdolaj so treščila vrata. Druga vrata so se odprla in zaprla. Slišala sta rahel šum. Ječanje, kakor ječanje na smrt bolnega. Po kratki tišini sta slišala, kako teče voda. Nato so se neka vrata odprla in spet zaprla.

Strahotno je bilo. Slišala sta, kako je Anton Jakob drsal po hodniku v svojo sobo in pri tem ječal in kašjal.

Gottfried je začutil, kako ga obliva po vsem telesu mrzel znoj. Tereza se je počasi dvignila s postelje in šla proti vratom. Postavil se je pred njo.

"Pusti me ven!" je zakričala nanj.

Pustil jo je mimo in gledal za njo, kako se je z voščeno roko oprijela temne hrastove ograje na stopnišču.

Tereza je šla v kopalnico in se umila. Nato je šla v posteljo. Zvezna vrata so bila nekoliko odprta, toda noben glas ni prihajal iz sobe Antonja Jakoba. Ti-

ho, skoraj brez diha je ležala v temi. Njeni čuti in njene miselne moči so se zdela neskončno poostrene. Slišala je, kako je nočni veter mršil pred oknom gelanje. Staro hišno tramovje je pokalo. In zgoraj v Gottfriedovih sobah se je dramil rahel šum.

V svojih sanjah se je sprejahača po Gamu v črni vdovski obleki, svobodna žena! Žena, ki si sme končno sama oblikovati svojo usodo. "Umazani kaznjenc," ji je brnelo po ušesih. In te besede so ji priklicale mladost. Zgodnja leta njenega življenja z vsemi svojimi drobnimi potankostmi so zavalovila skozi njen spomin. Zdelo se je, da plava v sobi mračna, morilsko duša njenega očeta. "Da," je premisljala, "nekateri grozijo, drugi govorijo o smrti svojih sovražnikov; moje misli pa postajajo deljanje. Nikdar nisem grozila, nikdar besedičila, storila sem, Za to imam moč. Da, zdaj se mamoščujem nad soljudmi za vso krijevo, ki so mi jo storili, zaradi katere sem moral trpeti. Etienne — Marijan! Da! Imenovala bom otroka po svojem očetu in nihče naj ne izve resnice. Globoko v svojem srcu bom nosila skrivnost, ki bo in mora prikleniti Gotfrieda na mene do konca mojega življenja."

"Terezika! Ah!" je zaslišala nenadoma glas Antonja Jakoba iz sosednje sobe in potem spet toda že glasneje — neizrecno bolestno: "Terezika! Terezika! Deklica!"

Začutila je, kako ji je udaril znoj iz čela in rok: ščeme kakor zboldjali z iglo. Nikdar ni vedela, da zvenita lahko iz človeškega glasu tako strahovita bolest in obup.

"Oh! Terezika! Pridi!"

"Kaj se je zgodilo?" je zakričala iz postelje.

Nobenega odgovora. Toda slišala je lahno ječanje. Vstala je, smuknila v copate in stopila v njegovo sobo. Luči so gorele. Videla je svojega moža, kdo sedi v spalni srajci na robu postelje. Videti je bil zelo beden in njegovi pogledi so izgubljeno tavali po sobi, dokler se niso nazadnje uprli v njo s topim, mučnim izrazom.

"Mislil sem, da sploh ne boš prišla več!" je potozil s tihim glasom kokor otrok. "Oh! Tako slabo mi je bilo! Ves čas bi bljuval, toda ne morem, ne morem." Stresel se je.

"Lezi!" je dejala. "Nemara ti bo potem bolje! In zakaj vse te luči? Bodejo me v oči!"

Ugasnila je glavno luč v sredini sobe, tako da je gorela samo majhna namizna svetilka.

"Najbrže sem ogromno pil, to priznam!" je dejala. "In tudi ogromno jedel. Strahovito mi je slabo. Oh!"

Opotekel se je, nato se je vzvratnil.

"Slabe volje sem bil nocoj," je nadaljeval. "Deklica! Nisem misil vsega tako, kakor sem dejal,

toda tudi ti ne bi bila smela sedeti v tej obleki pri fantu. Ah! Zdaj mi je tako bedno! Ne vem, kaj je z menoj. Oh! Zelo sem bolan! Oh!"

Postrani je padel na svojo posteljo. Naenkrat se je spet dvignil.

"Jezez, hitro! Bljuval bom!

Posod, deklica! Hitro!"

Vlila je nekoliko vode v posodo in mu jo postavila na posteljo. Izbljuval se je. Terezai sami bi skoraj postal slabo. Nato se je izmučen zrušil nazaj. Dvignila mu je noge na posteljo in odnesla posodo v kopalnico. Tam jo je izpraznila, umila in jo nesla spet nazaj.

"Zdaj mi je nekoliko bolje," je dejal, "toda kako to žge! Žge! Ah! Spet ti prokleti kamni! Vse to sem pošteno zaslужil! Da! Tako jesti in piti, kakor sem nočoj! In se razburjati zaradi nicesar! Deklica, oj!"

"Zakaj ne vzameš nekoliko svoje soli za jetra?" Pokazala je na majhno stekleničico na valniku.

"Vzel sem nekoliko, preden sem legel v posteljo; hotel sem se strezniti."

Začela je.

"Ali naj ti prinesem konjaka?" je vprašala.

Dražilo ga je, da bi bljuval, in stresalo ga je.

"Ni! Ni!" je mrmljal in odmahnil z roko.

Pokusil je goltati pa ni mogel.

"Deklica! Deklica!" je nenaščoma zakričal. "Strašne bolečine imam! Ah!"

Pohitela je k njemu. Odrinil je postopejno odejo.

"Daj, da hitro vstanem! Hitler! Ven moram! Pomagaj mi! Pomagaj mi!"

Zgrabil jo je za roko, se potegnil kvíšku, zlezel s postelje in oprl na njo je korakal po hodniku do stranišča. Počakala ga

je. Takrat se je je polastil ne-sama."

Nič ni odgovoril. Niti oči ni do Gottfriedove sobe. Z obrazom navzdol je ležal na svoji postelji, tako kokor je ležala prej ona.

"Kadar je treba dejanj," je sikhnila, "takrat ste vi možje strahopetni, strahopetni kakor preplašene miši!"

Potisnila mu je glavo nazaj v blazine in stekla dol.

(Dalje sledi.)

"ENAKOPRavnosti"

OGLAŠAJTE V

**NO EXTRA COST
FOR VITAMIN A**
(CAROTENE)

**SMITH BROS.
COUGH DROPS**
(BLACK OR MENTHOL - 5c)
TRADE MARK

**NOW—VELVEETA IN A
MONEY-SAVING
2 LB. LOAF!**



Get acquainted with this new wonder metal that cooks better, permanently retains its gleaming lustre, won't stain, rust or darken, cleans easier, lasts longer and safeguards health. Try it in your own kitchen—it's the best demonstration you can make of the economy and value of this beautiful cooking ware.

SEE IT TODAY AT

SUPERIOR HOME SUPPLY
6401-03 SUPERIOR AVENUE.

Ravnokar je izšla...

velepomembna knjiga

"THE SLOVENES: A SOCIAL HISTORY"

spisal Dragotin Lončar

prestavil v angleščino Anthony J. Klančar
Ta knjiga bi morala biti v vsaki hiši kjer je tu rojena mladina, da se mladina seznaní z zgodovino slovencev.

Knjiga je vezana
stane \$1

Dobi se v uradu Enakopravnosti,

6231 St. Clair Avenue

Lično delo

Za društvene prireditve, družabne sestanke, poroke in enake slučaje, naročite tiskovine v domači tiskarni, kjer je delo izvršeno lično po vašem okusu. Cene vedno najnižje.

Enakopravnost

6231 St. Clair Ave., HENDERSON 5311 - 5312